

---

## **Regolamento della Legge tributaria del 18 ottobre 1994; modifica** (del 9 dicembre 2009)

### IL CONSIGLIO DI STATO DELLA REPUBBLICA E CANTONE TICINO

richiamate le modifiche del 27 dicembre 2008 e del 24 giugno 2009 della Legge tributaria del 21 giugno 1994 (LT),

visti gli articoli 180 e 322 della LT,

#### **decreta:**

I.

Il Regolamento della Legge tributaria del 18 ottobre 1994 è modificato come segue:

#### **Art. 1, cpv. 1, lett. a)**

a) un importo corrispondente al quintuplo della pigione o del valore locativo pieno dell'appartamento in casa propria, per i contribuenti che hanno un'economia domestica propria.

**Art. 3**

Abrogato

**Art. 4**

Abrogato

**Art. 15, lett. b) e c)**

- b) l'Ufficio circondariale di Lugano Città comprende i comuni di Barbengo, Canobbio, Carabbia, Grancia, Lugano, Massagno, Paradiso, Villa Luganese;
- c) l'Ufficio circondariale di Lugano Campagna comprende i restanti comuni del Distretto di Lugano (ad eccezione di quelli del circolo del Ceresio) e il comune di Medeglia;

**Art. 17, cpv. 3 (nuovo)**

<sup>3</sup>Per le proprietà e le indivise, fa stato il luogo di situazione dell'immobile.

**Art. 20, cpv. 2**

<sup>2</sup>L'Ufficio esazione e condoni procede annualmente al conteggio e al versamento delle partecipazioni comunali all'imposta immobiliare delle aziende idroelettriche (art. 99 LT), all'imposta sugli utili immobiliari (art. 140 LT) e all'imposta di successione (art. 168 LT).

**II.**

La presente modifica di regolamento è pubblicata nel Bollettino ufficiale delle leggi e degli atti esecutivi ed entra in vigore il 1° gennaio 2010. Essa è applicabile a partire dal periodo fiscale 2010.

Bellinzona, 9 dicembre 2009

Per il Consiglio di Stato

Il Presidente: **G. Gendotti**

Il Cancelliere: **G. Gianella**